VERORDENING (EEG) Nr. 208/70 VAN DE COMMISSIE

van 4 februari 1970

houdende uitvoeringsbepalingen ter zake van de maatregelen tot bevordering van het verwerken van sinaasappelen

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2601/69 van de Raad van 18 december 1969 betreffende bijzondere maatregelen ten einde het verwerken van bepaalde variëteiten sinaasappelen te stimuleren (1), inzonderheid op artikel 2, lid 3, en artikel 3, lid 2,

Overwegende dat in artikel 2, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 2601/69 met name is bepaald dat de contracten tussen telers en verwerkende bedrijven uit de Gemeenschap betrekking moeten hebben op hoeveelheden die groter zijn dan die welke gedurende de drie verkoopseizoenen voorafgaande aan het verkoopseizoen 1969/1970 door de verwerkende bedrijven gemiddeld werden verbruikt ; dat hiertoe voor iedere onderneming waarbij uiterlijk tijdens het verkoopseizoen 1966/1967 met de produktie werd begonnen, een basisquotum dient te worden vastgesteld gelijk aan het gemiddelde van de door deze onderneming tijdens bovenbedoelde periode verwerkte hoeveelheden ;

Overwegende dat, met betrekking tot de meer recente ondernemingen, genoemd artikel bepaalt dat de contracten betrekking moeten hebben op hoeveelheden die aan de hand van de verwerkingscapaciteit van genoemde ondernemingen vast te stellen hoeveelheden te boven gaan ; dat derhalve voor elk van deze ondernemingen een basisquotum dient te worden vastgesteld waarbij rekening wordt gehouden met de verwerkingscapaciteit enerzijds en de gemiddelde bezettingsgraad van de industrieën in de betrokken Lid-Staten tijdens bovenbedoelde referentieperiode anderzijds ; dat bij uitbreiding van de verwerkingscapaciteit van de ondernemingen dit criterium kan worden aangehouden voor de vaststelling van hun nieuwe quota ;

Overwegende dat, overeenkomstig artikel 2, lid 1, van bovenbedoelde verordening, de verwerkingscontracten vóór de aanvang van elk verkoopseizoen gesloten moeten worden ; dat evenwel, om de grootste doelmatigheid van de maatregelen gebaseerd op deze contracten te waarborgen, aan de contractanten dient te worden toegestaan via een clausule tot wijziging van het contract en binnen een bepaalde grens de oorspronkelijk in het contract vermelde hoeveelheden te verhogen ;

(1) PB nr. L 324 van 27. 12. 1969, blz. 21.

Overwegende dat het, om de goede werking van het stelsel te waarborgen, dienstig is te voorzien in een indeling van de in het kader van de contracten geleverde produkten ;

Overwegende dat de goede werking van het stelsel van controles op kwaliteit en kwantiteit, bedoeld in de derde alinea van voornoemd artikel 2, lid 1, kan worden gewaarborgd indien het gewicht en de klasse van iedere geleverde partij worden bepaald bij de ontvangst hiervan door het verwerkende bedrijf ; dat het voorts dienstig is te bepalen dat na deze controles een certificaat wordt afgegeven waarin bovenbedoelde gegevens worden vermeld ;

Overwegende dat, om de gegrondheid van de aanvragen om toekenning van de financiële vergoeding te kunnen nagaan, bepaald moet worden welke gegevens ten minste in deze aanvragen moeten worden vermeld ;

Overwegende dat de in artikel 3, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 2601/69 bedoelde controle het mogelijk moet maken de relatie na te gaan tussen de in het kader van het contract geleverde hoeveelheden verse produkten en de uit de verwerking hiervan verkregen hoeveelheden ; dat het, om deze relatie na te gaan, dienstig is deze controle te baseren op de grondstoffen- en produktenboekhouding van de verwerkende bedrijven ; dat uit deze grondstoffen- en produktenboekhouding derhalve de hiertoe benodigde gegevens moeten blijken ;

Overwegende dat de in deze verordening vervatte maatregelen in overeenstemming zijn met het advies van het Comité van beheer voor groenten en fruit,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD :

Artikel 1

Onder bedrijf in de zin van Verordening (EEG) nr. 2601/69 wordt verstaan een onderneming die onder eigen verantwoordelijkheid met een economisch doel, een of meer fabrieken, uitgerust met installaties voor de verwerking van sinaasappelen, exploiteert.

Artikel 2

1. Voor iedere onderneming waarbij uiterlijk tijdens het verkoopseizoen 1966/1967 met de verwerking van sinaasappelen werd begonnen, kunnen de verwerkingscontracten slechts betrekking hebben op hoeveelheden die een basisquotum te boven gaan

gelijk aan het rekenkundig gemiddelde van de hoeveelheden verse sinaasappelen die de betrokken onderneming verwerkte tijdens de drie verkoopseizoenen 1966/1967, 1967/1968 en 1968/1969.

2. Voor iedere onderneming waarbij na het verkoopseizoen 1966/1967 met de verwerking van sinaasappelen werd begonnen, kunnen de verwerkingscontracten slechts betrekking hebben op hoeveelheden die een basisquotum te boven gaan, berekend door toepassing op de verwerkingscapaciteit voor sinaasappelen van deze onderneming, uitgedrukt in gewichtseenheden verse vruchten, van de gemiddelde bezettingsgraad van de bedrijfsinstallaties der ondernemingen van de betrokken Lid-Staat tijdens de in de eerste alinea genoemde verkoopseizoenen.

Deze gemiddelde bezettingsgraad wordt berekend door vaststelling van de verhouding tussen de gemiddeld door de ondernemingen tijdens de verkoopseizoenen 1966/1967, 1967/1968 en 1968/1969 verwerkte hoeveelheid verse sinaasappelen en hun verwerkingscapaciteit tijdens laatstgenoemd verkoopseizoen.

3. Wanneer de verwerkingscapaciteit voor sinaasappelen van een onderneming wordt uitgebreid door het in bedrijf stellen van nieuwe installaties, wordt voor deze onderneming een nieuw basisquotum vastgesteld. Dit basisquotum wordt berekend overeenkomstig het bepaalde in lid 2.

4. De Lid-Staten bepalen het basisquotum voor iedere onderneming die haar activiteit op hun grondgebied uitoefent.

Artikel 3

1. Elk van de in artikel 2 van Verordening (EEG) nr. 2601/69 bedoelde verwerkingscontracten wordt schriftelijk gesloten tussen enerzijds een of meerdere telers en anderzijds een verwerkend bedrijf.

2. De verwerkingscontracten moeten ieder jaar vóór 20 januari worden gesloten. Voor dit verkoopseizoen evenwel kunnen deze contracten worden gesloten tot en met 15 maart 1970.

3. Tot 30 april van ieder jaar kunnen de contractanten besluiten de oorspronkelijk in het contract vermelde hoeveelheden te verhogen. Deze verhoging mag evenwel niet meer bedragen dan :

— hoogstens 40 % van de oorspronkelijke hoeveelheden, voor de wijzigingsclausules opgemaakt vóór 15 maart,

— hoogstens 15 % van de oorspronkelijke hoeveelheden, voor die opgemaakt tussen 15 maart en 30 april.

Artikel 4

Één exemplaar van elk gesloten contract alsmede, eventueel, van de clausules tot wijziging van dit contract, wordt door het verwerkende bedrijf vóór het van kracht worden ter hand gesteld aan de bevoegde autoriteiten van de Lid-Staat waar de sinaasappelen zijn geproduceerd, alsmede aan die van de Lid-Staat waar de verwerking zal plaatsvinden.

Artikel 5

De op grond van de verwerkingscontracten aan de onderneming geleverde produkten moeten als volgt worden ingedeeld :

Klasse I : Produkten die voldoen aan de minimumeisen ten aanzien van kwaliteit en grootte vastgesteld in de gemeenschappelijke kwaliteitsnormen voor klasse I,

Klasse II : Produkten die voldoen aan de minimumeisen ten aanzien van kwaliteit en grootte vastgesteld in de gemeenschappelijke kwaliteitsnormen voor klasse II,

Klasse III of gemengd : Produkten die voldoen aan de minimumeisen ten aanzien van kwaliteit en grootte vastgesteld in de gemeenschappelijke kwaliteitsnormen voor klasse III of mengsel van produkten van verschillende klassen.

Artikel 6

1. Bij ontvangst door het verwerkende bedrijf van iedere partij die wordt afgeleverd op grond van de verwerkingscontracten, verifiëren de door de Lid-Staten waar de verwerking plaatsvindt aangeduide autoriteiten het gewicht van de geleverde produkten en stellen de klasse of de klassen vast waartoe de produkten behoren.

Na de controle wordt aan het verwerkende bedrijf voor iedere partij een certificaat afgegeven waarin de volgende gegevens worden vermeld :

— naam en adres van de contractanten,

— de klasse of de klassen waartoe het produkt behoort en het nettogewicht per klasse.

Een exemplaar van dit certificaat wordt ter hand gesteld aan de telers.

2. Indien tijdens bovenbedoelde controles de produkten of een deel van de produkten niet kunnen worden ingedeeld overeenkomstig het bepaalde in artikel 5, stellen de in vorenstaand lid bedoelde autoriteiten de contractanten hiervan in kennis.

Artikel 7

De aanvraag om toekenning van de financiële vergoeding wordt, na afloop van de campagne door

het verwerkende bedrijf ingediend bij de bevoegde autoriteiten van de Lid-Staat waar de verwerking plaatsvond.

In deze aanvraag moeten met name de volgende gegevens worden vermeld :

a) naam en adres van de aanvrager,

b) de totale hoeveelheid verse sinaasappelen die tijdens het verkoopseizoen werd gekocht,

de hoeveelheden van hetzelfde produkt die werden gekocht in het kader van verwerkingscontracten, gespecificeerd per klasse,

c) de totale hoeveelheid produkten welke na verwerking der verse sinaasappelen verkregen werd.

Deze aanvraag moet voor iedere partij die door het verwerkende bedrijf werd ontvangen in het kader van de verwerkingscontracten, vergezeld gaan van een exemplaar van het in artikel 6, lid 1, bedoelde certificaat.

Artikel 8

1. De controle bedoeld in artikel 3, lid 1, derde alinea, van Verordening (EEG) nr. 2601/69 moet met name inhouden :

— verificatie van de totale hoeveelheid verse sinaasappelen die het verwerkende bedrijf tijdens het verkoopseizoen heeft gekocht en bij zijn onderneming heeft doen afleveren,

— verificatie van het feit of de totale hoeveelheid inderdaad in deze onderneming werd verwerkt.

2. Met het oog op de in lid 1 bedoelde controle voeren de ondernemingen een grondstoffen- en produktenboekhouding waaruit met name blijkt :

— welke hoeveelheden verse sinaasappelen tijdens het verkoopseizoen gekocht en bij de onderneming afgeleverd werden met specificatie van de hoeveelheden waarvoor verwerkingscontracten werden gesloten,

— welke hoeveelheden produkten na verwerking der sinaasappelen verkregen werden,

— welke hoeveelheden verwerkte sinaasappelen de onderneming verlieten.

Artikel 9

Voor elke onderneming wordt de financiële vergoeding toegekend voor de totale hoeveelheid gekocht in het kader van de verwerkingscontracten op voorwaarde dat de hoeveelheid toegewezen bij het basisquotum werd gekocht en verwerkt.

Indien aan deze voorwaarde niet is voldaan, wordt de financiële vergoeding, behoudens overmacht, slechts toegekend voor de hoeveelheden waarmee het basisquotum werd overschreden. Om deze vergoeding te bepalen, neemt men voor de produkten dezelfde verdeling per klasse, als die welke op grond van de verwerkingscontracten voor alle gekochte produkten wordt opgesteld.

Artikel 10

Deze verordening treedt in werking op de dag van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen.*

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Brussel, 4 februari 1970.

Voor de Commissie

De Voorzitter

Jean REY